

# Békéscsaba

független keresztény politikai napilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Békéscsaba, Szent István tér 18. Telefon 60.  
Postatakarékpénztári csekk száma: 34-141.

Felelős szerkesztő:  
**MIGEND DEZSŐ**

Előfizetési árak:  
Negyedévre 6 pengő, egy hónapra 2 pengő  
Egyes szám ára 10 fillér.

## Az idegenforgalom fejlesztése

(B. É.) Az idegenforgalom terén éppen úgy, mint minden egyéb téren, a kormány az erők összefogására, egyesítésére törekszik és az utóbbi évek eredményei azt igazolják, hogy ez a törekvés az egyedüli helyes és járható út. Amióta a kereskedelemügyi miniszter kezében egyesült tejhatalommal az idegenforgalom irányítása, azóta olyan hatalmas fellendülést értünk el, amely példátlan még külföldi vonatkozásban is.

A kormány most az idegenforgalmi ügyek egységes intézésére Országos Magyar Idegenforgalmi Hivatal felállítását rendelte el. Az irányítás és legfőbb felügyelet úgy, mint eddig, a kereskedelem- és közlekedésügyi miniszter feladata lesz és az új intézmény költség-szaporítást sem okoz. Az új szabályozás egyrészt összhangba hozza az idegenforgalom fejlesztésével foglalkozó különféle intézmények munkáját, másrészt intézményesen lehetővé teszi a párhuzamos, sokszor szinte konkurrensnek látszó és így fölösleges munka és költség kiküszöbölését és idegenforgalmi ügyek intézése terén az eddiginél szabadabb és tágabbkörű mozgást tesz lehetővé. Gondoskodik a rendelet arról, hogy a hivatal személyi keretei a mostani kereteket túl ne lépjék s a létszám szaporítását eleve megtiltja. Ez a rendelkezés, valamint a hivatalnak a kereskedelmi minisztériumba való helyezése s az eddigi különféle idegenforgalmi szakosztályoknak a hivatalba való beolvastása az új szerv létesítésénél minden költség-szaporulatot kizár. A rendeletnek ez az intézkedése, amely megszabja a közpénzekkel működő idegenforgalmi szervek programjának központi vizsgálatát, lehetővé fogja tenni egyes föltétlenül szükséges és használatlan intézkedések gyors megvalósítását és egy átgondolt beruházási program megvalósítását is, amely utóbbi munkának feladata lesz, egyebek közt, hazánk idegenforgalmi értékeinek, nemzeti sajátosságainak s az idegen által annyira értékelt népművészetünknek fokozottabb feltárása is.

Az új hivatal élén a minisztertanács hozzájárulásával kinevezett elnök áll, akit munkájában két alelnök támogat, ez utóbbiakat a kereskedelemügyi miniszter osztja be tárcája, vagy a hozzátartozó üzemek tőtisztviselői sorából. Elnökké a kereskedelem- és közlekedésügyi miniszter Tormay Géza

államtitkárát nevezte ki, aki sok év óta vezeti már az idegenforgalmi ügyeket s akinek tapasztalatai, rátermettsége, tapintata s az a lelkesége, amellyel a magyar idegenforgalom érdekeit eddig is szolgálta, garancia arra, hogy az új hivatal munkája valóban eredményes lesz és eképpen a kormány elgondolásának teljes mértékben meg fog felelni. A két alelnök Bogsch Aladár MÁV igazgatóhelyettes és Valkay Bertalan dr. miniszteri tanácsos lett. Mindkettő régi, érdemes munkatársa Tormay Géza államtitkárnak. A hivatal

egyéb tisztikara az idegenforgalom terén már eddig kipróbált egyéniségekből fog állni, akiknek szaktudása, nyelvismerete, tapasztalata és ügybuzgalma bizonyára sikerrel szolgálja azt a fontos nemzeti érdeket, amely idegenforgalmunk további fejlesztéséhez fűződik.

Az Országos Magyar Idegenforgalmi Tanács — amelyet most újjáalakítanak — miként eddig, úgy a jövőben is, mint értékes véleményező szaktestület fogja támogatni az idegenforgalom ügyét.

## Százon felül van a békéscsabai esküdti állásra pályázók száma

A békéscsabai esküdti állás pályázati határideje szerdán délben járt le. Szerda délig a városházára száznegyvenhat kérvény futott be.

Valószínű, hogy csütörtökön postán is jön még több kérvény s így bizonyos, hogy a pályázók száma a százötvenet is eléri.

## Január 20-án tartja első ülését Békéscsaba város új képviselőtestülete

Békéscsaba megyei város képviselőtestülete január 20-án, hétfőn délután fél 5 órakor a városháza tanácstermében alakuló közgyűlést, majd ezt követően rendkívüli közgyűlést tart.

Az alakuló közgyűlés tárgya

a képviselőtestületi tagválasztás eredményének bejelentése, majd a választott és virilis képviselőtestületi tagok névjegyzékének ismeretése.

A rendkívüli közgyűlés tárgya a bizottságok megalakítása.

## Szegeden vágják a békéscsabai, gyulai és orosházi hentesek

Megírtuk, hogy mivel a békéscsabai vágóhidon nincsen hűtőház, a németországi hasítottsertés-exportban résztvevő henteseknek idegen városban kell vágniuk.

Mint értesülünk, úgy a békéscsabai és gyulai, valamint az orosházi hentesek a jövőben a szegedi vágóhidon eszközlik a vágásokat.

Szerdán a békéscsabai, gyulai és orosházi hentesek 1—1 vagon sertést szállítottak Szegedre, ahol ma, csütörtökön történik a vágás és a hűtés s pénteken már utnak is indul három vagon hasított sertés Németország felé, Szegedről.

## Nyitva áll az út a békeközvetítés számára

London, január 15.  
A mai angol minisztertanács dönt a közolajzárlat ügyében. Az angol lapok biztosra veszik, hogy az olajzárlat kérdése lekerül a napirendről. Az angol miniszterek azonnal érveltek, hogy a zárlat elhagyása erősíti a béke kilátásait. Az angol miniszterek nagyrésze

el akar mindent követni a békeközvetítés érdekében — írja a Daily Mail. — Az olajzárlat ellenzői vannak fölényben a kormány kebelén belül. Franciaország megvan győződve arról, hogy egyetlen egy ország sem vállalná a felelősséget az olajzárlat indítványozásáért. A francia diplomácia attól

fél, hogy Németország arra használja fel az angol—olasz ellentétet, hogy csapatokat küld a Rajna-vidéki katonamentes körzetbe. A «Matin» szerint a Vatikán fokozott érdeklődéssel tanulmányozza a békeközvetítés lehetőségeit. A Vatikán örömmel látná, ha sikerrel járna a vizsgálóbírók kiküldésével kapcsolatos megoldás. Megállapítja a lap, hogy a békeközvetítés számára nyitva áll az út és Róma részéről nem támasztanak az elé nehézségeket.

## A belügyminiszter elismerése egy életmentő békéscsabai fűtőnek

A múlt év június 25-én történt, hogy amikor AEGV egyik szerelvénye Békéscsabáról Békés felé haladt, Hévízi Mihály fűtő észrevette, hogy a sinek mellett egy ember halad, aki a csengetés ellenére sem tér ki a motor elől. Hévízi ekkor élete vesélyeztetésével a mozgásban levő mozdony elejére ment s a vonat jelzését nem halló teljesen siketnéma Fesető Sándor békési lakost elrántotta a vonat elől. Ezért a bátor cselekedetért most a belügyminiszter teljes elismerését fejezte ki Hévízi Mihálynak.

## A MAOSz békéscsabai csoportjának háziversenye

A Magyar Amatőr-fényképezők Országos Szövetségének békéscsabai csoportja házi fényképversenyt rendez. A versenyen csak a MAOSz békéscsabai csoportjának tagjai vehetnek részt. A fényképek csak békéscsabai tárgyak lehetnek, egyébként azonban minden tárgyi megkötés nélkül, bemutathatják Békéscsaba és környékének természeti szépségeit, muzeális és művészi emlékeit, házaikat, tereit, régi és modern alkotásait, a városi élet jelenségeit, ünnepélyeket, felvonulásokat, sporteseményeket, a kereskedelmi, ipari, vásári és piaci élet mozgalmait, szoval bármiféle, aminek művészi meglátása, megörökítése alkalmas lehet Békéscsaba életének illusztrálására és egyben vendégforgalmi propagandára.

A beküldhető képek száma korlátozva nincsen. A képek nagysága csak 13x18 vagy 13x13 cm lehet, mindenféle kartírozás vagy keretezés nélkül.

A verseny végleges nevezési határideje január 31. A képek Peredi János főtűtőkhöz, városháza 57. sz. szoba adandók be.



### Ma dönt az igazolóválasztmány a békéscsabai V. körzeli községi választás fellebbezése ügyében

Ismeretes, hogy a békéscsabai V. körzet választási eredményét megfellebbezték. Az igazolóválasztmány ma, csütörtökön d. u. fél 5 órakor tárgyalja a fellebbezést vitéz dr. Márky Barna alispán elnökletével.

Az igazolóválasztmány ülése nyilvános.

### Nyugtázás

A békéscsabai ág. h. ev. egyház és tantszűlete a karácsonyi felruzási akció kapcsán hét helyen tartott karácsonyi ünnepélyt, mely alkalommal 700 árva, szegénysorsú tanuló részesült téli ruhasegélyben és szeretetesomagban.

Kós Sándorné sütemény, Kovács András kalács, sütemény, cukorka, özv. Sinkó Károlyné sütemény, kalács, Lipták V. János 17 drb mákos tészta, Wilhelm Katóka és Ferike szaloncukor, sütemény, Gajdács Ilona és Erzsike szaloncukor, alma, Kaczkó Mihályné szaloncukor, alma, sütemény, Zahoran György 2 kalács, Zahoran János kalács, Uhrin Károlyné 6 koszu füge, Lepény Tamásné nagy tálca sütemény, Molnár Jánosné 3 mákos füge, Hursan Györgyné mézeskalács, özv. Achim Györgyné 30 drb kalács, Bohus Lászlóné alma, sütemény, Baukó főmérnökne füge, narancs, cukorka, Zsiros András 20 kalács, dió, alma, sütemény, Gajdács György dió, alma, sütemény, szaloncukor, Botyánszky Mihály sütemény, Zsiros Mihály sütemény, ilj. Maczák András sütemény, Zahoran György sütemény, Belanka Pál sütemény, dr. Rell Lajos sütemény, Máté Mihályné 14 mákos, Szlávik Pálné 3 kalács és sütemény, Gortikó Máté sütemény, Kolárovszky Mihály sütemény, Drienyovszky János 9 kalács, Hursan Jánosné szaloncukor, kalács, Kazár Pálné egy kosár sütemény, Lohotszky Jánosné sütemény, Molnár János építész szaloncukor, Kliment Z. András sütemény, kalács, dr. Rell Lajosné füge, szaloncukor, Szekerka Pálné 3 1/2 kg alma, Gyebrovsky Jánosné sütemény, Mistyurik Andrásné 5 kalács, sütemény, Kazár Pál sütemény, Kazár Mihály sütemény, özv. Kolárovszky S. Jánosné kalács, sütemény, Varga Mátyás dió, Lipták András tészta, Karsay Istvánné alma, dió, özv. Lukoviczky Jánosné szaloncukor, Bakos Pál kalács, alma, szaloncukor, Réthy István játékok, Botyánszky János tanár szaloncukor, Juhász János szaloncukor, Ev. elemi népiskolák gyűjtése: 124 kg liszt, 52 tojás, 15 liter tej, 11 liter mák, 2 kg dió, 1/2 kg szalonna. Mindezen nemes-szívű adakozók, valamint azon ev. urinők és leányok, akik 60 leánykaruhát ingyen varrtak, fogadják a szegénygyermek szívből jövő háláját és meleg köszönetét.

**Kedvezményes árú fürdőjegyek kaphatók a „Körösvidék” könyvkereskedésében**

## Száz métermázsa márkázott csabai kolbászt kérnek a csehek

A m. kir. Külkereskedelmi Hivatal szerdán arról értesítette Békéscsaba város polgármesteri hivatalát, hogy a magyar—cseh kereskedelmi egyezményben száz métermázsa márkázott csabai kolbász is szerepel. A Külkereskedelmi Hivatal egyben felszólítja a várost, hogy a márkázott csabai kolbász mielőbbi kiszállításáról intézkedjék.

## A német gazdasági miniszterrel tárgyalt szerdán a magyar kereskedelemügyi miniszter

Berlin, január 15. A Berlinben tartózkodó Winckler István kereskedelmi miniszter szerdán délelőit dr. Schacht német gazdasági miniszterrel találkozott, aki délben vendégül látta a magyar minisztert.

## A magyar-olasz kulturális együttműködés ünnepe Budapesten

A múlt év február havában megkötött olasz magyar kulturális egyezmény értelmében az olasz kormány olasz kulturpalotát állít fel és képzőművészeti kiállítást rendez Budapesten. A kulturpalota megnyitására a napokban Budapestre érkezik a sajtóügyi államtitkár, aki 10 esztendő óta elnöke a magyarbarát olaszok egyletének. Az államtitkár gróf Ciane távollétében önállóan vezeti a sajtó- és propagandaügyi minisztériumot. A kulturpalota megnyitáskor olasz művészek műveiből képzőművészeti kiállítást is rendeznek Budapesten.

## Az olasz repülők megbénítják az abesszin csapatmozdulatokat

Az abesszin harctérről a Temps azt írja, hogy Desta herceg közlése szerint a déli harctéren az olasz repülők tevékenysége megbénítja csapatainak mozgását. Az abesszin csapatok panaszkodnak az élelmiszer- és lőszerhiány miatt,

a tevé- és öszvérkaravánok nem érik el céljukat az olasz repülők bombázása miatt. A herceg attól tart, hogy az előrenyomuló olasz hadoszlopok elvágják az abesszinek egyetlen utánpótlási vonalát.

## Ma dől el a Laval-kormány sorsa

Páris, január 15. A francia kormány sorsa csütörtökön délután dől el. A radikális párt ugyanis holnap határoz, hogy szigorúan alkalmazzák-e a pártfegyelmet és a szavazás esetleg a miniszterek távozását hozza maga után. Ez maga után vonhatja a radikális párti kormány lemondását, bár azt hiszik, hogy Laval megkísérelheti kormányának átalakítását. A radikális miniszterek közül három hajlandó haladéktalanul lemondani, míg két mi-

niszter egyelőre habozik. A belügyminiszter több ízben kijelentette, hogy bármi is történjék, kitarthat Laval miniszterelnök mellett.

**Urak!** Rendeljenek nálunk szezonutáni gyapjuszövetekből **80 P-ért öltönyt!** **Irimy és Olláry szabók!**

## CSABA MOZGÓ

Jan. 15-16, szerdán fél 5, fél 7, fél 9, csütörtökön fél 7, fél 9.

Szerdán a fél 5 órai előadás zóna.

Csak 16 éven felülieknek!

Ilj. Dumas Sándor örökbeccsü regénye filmen:

## A kaméliás hölgy

Abel Gance zseniális rendezése. Cimszerepben: **Yvonne Printemps** A világirodalom legnagyobb sikerű regénye filmen még nagyobb sikert aratott. Yvonne Printemps alakítása mindenkit lenyűgöz. — Legpompásabb kiállítás. Legszebb rendezés.

Vízi paradicsom.

## HIREK

### VIDEKI ELŐFIZETŐINKHEZ!

Tisztelettel kérjük t. vidéki előfizetőinket, hogy amennyiben előfizetésük lejárt, az előzőleg megküldött befizetési lap felhasználásával azt megújítani szíveskedjenek, annyival is inkább, nehogy az újság küldésében akadályok merüljenek fel.

Tisztelettel a Kiadóhivatal.

— **Vitadélután a Nemzeti Egység gyulai szervezeténél.** F. hó 19-én, vasárnap délután fél 3 órai kezdettel a NEP gyulai szervezete Jókai-utca 14. szám alatti helyiségében vitadélutánt rendez. A vitadélutánon dr. Kovács Géza ny. székesfővárosi fogalmazó „Szociális problémák” címen tart előadást. A vitadélutánok iránt mindinkább élénkülő érdeklődés mutatkozik.

### — Uj megyebizottsági tagok.

Vitéz dr. Márky Barna alispán Vincze Andor gyomai lakos helyére Papp Zsigmond gyomai lakost, Ádám Gusztáv békéscsabai lakos helyére Kienitz Vilmos gyulai lakost, Aszódy Imre helyére Drienyovszky György békéscsabai lakost, dr. Lestyan György szarvasi lakos helyére Sváb Lőrinc békéscsámsóni lakost, Sályi Gyula helyére Tory Pál gyulai lakost hívta he a törvényhatósági bizottságba.

— **Uj városi képviselők Békéscsabán.** Gyöngyösi János dr. a II-ik és a VIII-ik kerületben történt lemondása folytán megüresedett helyre a polgármester Tóth Lajos Andrassy-ut 7. és Szelepkó András tanya 2113. szám alatti lakost hívta be a békéscsabai városi képviselőtestületbe.

— **Jótekonycélú előadás Békéscsabán.** A békéscsabai leányliceum Soli Deo Gloria Kiskollégiumának tagjai szombaton délután 3 órakor és vasárnap délután 5 órakor jótekonycélú műsoros előadást rendeznek.

— **8 pengő 11 fillér osztalékot fizet a Nemzeti Bank.** Budapestről jelentik: A Magyar Nemzeti Bank főtanácsa jóváhagyta a bank mérlegét, amely 2,813.317 pengő tiszta nyereséget tüntet fel. Elhatározta a főtanács, hogy a tiszta nyereségből részvényenként 8 pengő 11 fillér osztalék kifizetését javasolja a közgyűlésnek.

\* Gyönyörűszép, tiszta, bársonyos archöre lesz, Ha Maczák-féle pudert és szappant vesz.

— **Szabóipari előadás Mezőberényben.** A megyebeli iparos-ság mindinkább érdeklődéssel fordul a Békéscsabai Ipartestület különféle szakmabeli kategóriáinak tevékeny szakosztályi élete felé. Legutóbb, január 13 án, Németh Árpád békéscsabai szabószakoszt. elnök Mezőberényben, az ottani ipartestület könyvtártermében tartott nagy érdeklődéssel kísért szakmai előadást. Az előadást Schmidt Márton ipartestületi alelnök megnyitó beszéde vezette be, majd Németh Árpád az ipartörvény 4. és 47. §-ai körüli visszasságokra és a munkaidő, valamint a legkisebb munkabérek megállapításának a fontosságára mutatott rá. Az előadás után még hosszú ideig folytatott élénk eszmecsere az előadás hallgatóságá.

• **Asztma és szívbetegség, mell- és tüdőbaj, görvély- és angolkór, a bőr megbetegedései és furunkulózis** eseteiben a mindig kellemes hatású természetes »**Ferenc József**« keserűvíz az emésztőcsatornát alaposan kitisztítja s a gyomor és belek működését kitűnően szabályozza. Hirneves európai és amerikai klinikusok tuberkulotikus egyéneknek tapasztalták, hogy a betegség kezdetén jelentkező székrekedések a **Ferenc József** víz használata folytán enyhülnek.

— **Szabóbál.** Szombaton este fél 9 órakor lesz a szabómesterek bálja az Ipartestület székházának dísztermében, amely iránt már is igen nagy érdeklődés nyilvánul meg. Tekintettel a nehéz gazdasági viszonyokra a bál rendezése ezúton kéri a meghívott férfiakat, hogy lehetőleg sötét utcai ruhában jelenjenek meg.

— **Evangélikus irodalmi est.** Kedden este 6 órai kezdettel értekes irodalmi est volt a békéscsabai ág. h. ev. egyház presbiteri termében, dr. Szeberényi Gusztáv igazgató lelkész „Kiergegaard és Nietzsche” című olvasott felmélyenjáró filozófiai értekezést. A nagyszámú közönség által nagy figyelemmel hallgatott előadásért dr. Medovarszky Mátyás városi főjegyző, az ev. egyház felügyelője mondott köszönetet, egyúttal a megjelentek hálás köszönetét tolmácsolva dr. Szeberényi Gusztáv igazgató lelkésznek, azért a fáradozásáért is, amellyel az idei ev. vallásos estek sorozatának a megtartását biztosította.

— **Erdélyi bál.** Az Erdélyi Férfiak Egyesületének békéscsabai csoportja február 15-én rendezte meg az idén, szokásos erdélyi bálját, amely kitűnő hangulattal mindig jellegzetesen kiemelkedő eseménye a bális szezonnak.

— **A gyümölcsfák téli metszéséről, olcsó permetezéséről, a téli piros pogácsaalma leírásáról, az alföldi szőlő ermesztéséről, a pókháló moly irtásáról, a legjobb kerti szerszámokról a baromfi- és méhtenyésztésről, egres, málna, szamóca termesztéséről stb.** képekkel bőven illusztrált cikket közöl a „Magyar Gyümölcs” legújabb száma, melyből ingyen mutatványszámot küld lapunkra hivalkozva a kiadóhivatal: Budapest VI., Andrássy-ut 8.

— **A Békéscsabai Evang. Leányegyesület** január 18-án, szombaton délután 4 órakor választmányi gyűlést tart. Az elnökség kéri a tagok pontos és minél nagyobb számban való megjelenését.

— **A mocsárba zuhant egy amerikai repülőgép.** Amerikában borzalmas repülőszerecséltenségtörténet. A szerencsétlenül járt repülőgép Los Angelesbe készült. Utközben lezuhant és egy mocsárba esett. 14 utas és 3 repülő veszítette el életét a szerencsétlenség alkalmával.

— **Kisgázdabál Békéscsabán.** A Békéscsabai Kisgazdák Egyesülete és a Békéscsabai Kisgazdák Művelődési Egyesülete folyó hó 25-én, szombaton este 8 órai kezdettel a Kisgazdaszékház összes termeiben kisgázdabált rendeznek, melynek előkészítésén a rendezőség már serényen dolgozik. A bál iránt egész Békéscsabán általános az érdeklődés.

— **Ezen a héten a Réthy, Südy és Dolesch gyógyszertárak tartanak éjjeli szolgálatot.**

## Emelkedett Magyarország külkereskedelmi forgalma

Decemberben, az elmúlt naptári év utolsó hónapjában, a külforgalom az előző év hasonló hónapjához viszonyítva igen jelentékeny, 130%-os emelkedést mutat és a forgalom egyenlege 4 millió pengő aktívummal zárult. A gazdasági év első felében az összes forgalom még sokkal jobban meghaladja az előző év hasonló időszakának forgalmát. A naptári év december hónappal lezárult, ideiglenes végeredményeit most már összehasonlíthatjuk az előző évi eredményekkel. Megállapítható, hogy külforgalmunk az utóbbi három évben egyre emelkedik. A három évvel ezelőtti 663 millió pengős összes forgalom 857.2 millió pengőre (129%), a behozatal 326.5 millió pengőről 398.4 millió pengőre (121%), a kivitel 334.5 millió pengőről 458.8 millió pengőre (137%), a külforgalom egyenlege pedig a három év előtti 6 millió pengős aktívumról 60.4 millió pengős aktívumra emelkedett. Az 1935. évi forgalomnak az előző évvel való összehasonlításánál a behozatali oldalon legelősebben mutatkozik a takarmányfélék behozatala, amelynek összértéke 37 millió körül van, amiből egymagában a tengeri több mint 30 millió pengő értéket és 25.154 vagon mennyiséget tesz ki.

— **Az idén is lesz német és olasz gazdasági csereakció.** A Falu Gazdaszövetség ebben az évben is megrendezi a német és olasz gazdasági csereakciót. A magyar gazdaság, a szokásnak megfelelően, tavasztól őszig maradnak külföldön, ahol mint családtagok részt vesznek az összes előforduló gazdasági munkákban és ezen idő alatt díjtalan ellátásban részesülnek. A csereakcióra csak olyan 17 évesnél idősebb ifjak vétetnek fel, akiknek szülei önálló gazdasággal bírnak és egy magyar vagy külföldi csereifjú családtagként való befogadását vállalják. A bejelentések a szülők részéről történnek, de a jelentkezőt ajánlani kell a szülők lakóhelyén levő Faluszövetségnek, gazdasági egyesületnek vagy gazdakörnek, továbbá a Hangya vagy hitelszövetkezet vezetőségének ezenkívül a közönségi előjárásnak is. A részvételi díj 190 pengő, mely összeg két részletben fizetendő és ebben bennfoglalatik az oda- és visszautazás, valamint az őszi hazatérés alkalmával rendezendő tanulmányi kirándulás költsége teljes ellátással együtt. Jelentkezési határidő február 25. Bővebb felvilágosítást az érdeklődőknek a Falu Gazdaszövetség (Budapest, V., Báthory-u. 24.) nyújt.

— **Dr. phil. Grünhut László** ma, csütörtökön este fél 9 órakor Békéscsabán a Kulturpalota Auróra termében »Az igazság szeretetéről« tart előadást.

— **Baleset a szarvasi homokbányában.** Bohnyát Pál 26 éves szarvasi napszámóra homokbányászás közben ráomlott a homok. A leomló homok bezúgta Bohnyát mellkasát. A szerencsétlenül járt napszámóst a gyulai kórházban ápolják.

— **Ha jól akar mulatni, jöjjön el** február 1-én a vasutasok virradatig tartó zártkörű báljára, a kisgazdák székházába.

Jelentékenyen emelkedett a múlt évvel szemben a nyers- és ócskavas és a vasérc behozatala is (38 658 vagon, illetve 13.2 millió pengő). Emelkedett még a készgyártmányok közül a személyszállító autók behozatala is. A kiviteli oldalon az előző évhez viszonyítva, a legnagyobb emelkedést a sertésenyésztésből származó cikkek mutatnak, amelyek közül az élősertes 25.5, a sertés-hús, sertésszár és szalonna 42.5 millió pengő, összesen tehát 68 millió pengő értéket képviselnek. A mezőgazdasági cikkek közül kedvező még a ló és szarvasmarha, a maláta és a liszt és az olajosmagkivitel eredménye. Az iparcikkek közül a legjelentékenyebb a vasféle gyártmányok és vasárúk 27.5 millió pengős kivitele, amely az előző évvel szemben kerek 10 millió pengős emelkedést, a különféle textilek több mint 16 millió Pkivitele, amely kerek 6 millió pengős emelkedést, a gépek és készülékek több mint 14 millió pengős kivitele, amely több mint 4 millió pengős emelkedést jelent az előző évvel szemben. Viszonylag jelentékeny a bauxit és a trágyások kivitelénél mutatkozó emelkedés is.

— **Tizennégy napi fogház lovasért.** Törtel Ferenc 35 éves mezőberényi lakos állott ma vádlottként a békési járásbíró előtt, mert december 4-én Kraiss Adám fuvarostól 50 pengőt eltulajdonított. A vádlott, aki tiltott szerencsejáték miatt már egyszer pénzbüntetésre volt ítélve, azzal védekezett, hogy kártyán nyerte el a pénzt a fuvarostól, a csendőrök előtt azonban beismerde a lopást és a pénzt a kabátja belső zsebébe rejtve meg is találták nála. A bíróság kihallgatta a károsultat, aki elmondta, hogy Mezőberényből lisztet szállított Békésre és ezért 379 pengőt kapott. Miután aznap nem tudtak visszamenni Mezőberénybe, betértek egy kocsmába, majd a fuvaros nővérének lakására mentek. A fuvaros ruhástól fekdűt le és a pénzt a belső kabátzsebébe tette. Mikor felébredt, a pénzt a nadrágzsebében találta meg és hiányzott belőle 50 pengő. A bíróság Törtelt 14 napi fogházra, egy évi hivatalvesztésre és politikai jogainak felfüggesztésére ítélte. A bíróság a bünyelként lefoglalt 50 pengőt átadta a károsultnak. A vádlott az ítéletben megnyugodott s így az jogerős.

— **Halálos autógázolás Szegeden.** Halálos kimenetelű autógázolás történt kedden délután Szegeden. A Pick-szalámigyár teherautója elgázolta Nagy János 43 éves kómüvessegédet, aki még a helyszínen meghalt. Halálos elgázolás ügyében a vizsgálat megindult.

— **Eltörte a lábát játék közben.** Súlyos sérüléssel szállították be a békéscsabai kórházba Dobra Dorottya 7 éves békéscsabai, Levente-utca 91. szám alatti gyermeket. A kisleány játék közben elesett, miáltal eltörte bal lábszárcsontját.

— **Cserkészbál Gyulán.** A gyulai róm. kat. reálgymnázium 236. számú „Maróthy János” cserkészcsapatának tisztikara a csapat felszerelése javára folyó hó 18-án, szombaton este 8 órai kezdettel táncestélyt rendez, az Egyesült Katolikus és Polgári Kör nagytermében. A zenét Bakró Jóska zenekara szolgáltatja.

— **Jóváhagyott adás-vételi szerződések.** Békés vármegye közigazgatási bizottságának gazdasági albizottsága a Bohus M. Andrásné és Botyánszki György, dr. Hitel Dénes és Nyitrai Andor mezőberényi, Botyánszki Andrásné és Izsák Jánosné között kötött adásvételi szerződéseket jóváhagyta. Ezen határozatok ellen fellebezést közérdekből a gazdasági felügyelőség, a törvénytörtségügyi tisztifőügyész és az erdőfelügyelőség terjeszthetnek elő.

— **Selyemtenyésztési propagandafilm Gyulán.** A földmivélsügyi miniszter rendelete alapján Békés vármegye nagyobb községeiben és városaiban a jövő hó első hetében selyemtenyésztési propagandafilmeket fognak bemutatni. Az első előadás február 3-án fél 5, fél 6 és fél 7 órai kezdettel a gyulai Király-mozgóban lesz.

— **Letartóztatták és a gyulai ügyészségre kísérik át Kovács Sándor volt csendőrt.** Kovács Sándor 59 éves békéscsabai volt csendőrt, aki hétfőn délután féltékenységből baltával több helyen megsebesítette feleségét szül. Petráss Zsuzsánát, a rendőrség szándékos emberölés büntetésének kísérlete miatt letartóztatta Kovácsot a napokban átkísérik a gyulai kir. ügyészség fogházába. A kórházba szállított Kovács Sándorné állapota nem súlyos, remény van rá, hogy rövidesen gyógyultan hagyhatja el a kórházat.

— **Mellbeszurta az ügyvédet, másfél évi börtönre ítélték.** Szegedről jelentik: Hegedűs Pál kevermesi legény szándékos emberölés büntetésének kísérletével vádolva került kedden délelőtt a szegedi törvényszék elé, mert zsebkéssel mellbeszurta Lesskó József dr. kevermesi ügyvédet. A tárgyaláson a védő 1000 aláírással beadványt nyújtott át az elnöknek, melyben a kevermesi gazdák a vádlott legény érdekében emeltek szót. A törvényszék bűnösnek mondta ki a vádlottat a vád szerint és ezért másfél évi börtönre ítélte.

— **A robogó vonaton akasztotta fel magát.** A maga nemében páratlan öngyilkosság történt a Pécs felé robogó harkányi személyvonaton, amelynek egyik szolgálati szakaszában felakasztva holtan találták Lukács István vasúti segéd tisztet, a vonat kísérőjét. Amikor a vonat befutott a pécsi állomásra, feltűnt, hogy a vonat kísérője nem jelentkezik átadni a szerelvényt. Nyomban keresésére indultak és az egyik félreeső szakaszban a ruhafogasra felakasztva holtan találták rá. A helyszíni rendőri vizsgálat annyit állapított meg, hogy Lukács néhány nappal ezelőtt valami jelentéktelen szabálytalanságot követett el. Ezt annyira a szívére vette, hogy elhatározta az öngyilkosságot, amit a vonaton hajtott végre. Lukács tragikus halála nagy részvétet keltett.

**Tévedésből agyonverték a koldust.** Dora-Tóth Sándor öreg süket koldus bezörgött Biacsi István szentesi lakos házába, és szállást kért. Biacsi támadószándékot gyanúsítva ásót ragadott és amikor az öreg koldus be akart lépni a kapun, három csapással leütötte. Dóra-Tóth Sándor eszméletlenül rogyott össze. Az öreg embert kórházba vitték, ahol rövidesen meghalt. Biacsi Istvánt a csendőrség letartóztatta.

**Február 2-án lesz a Békéscsabai Református Nőegylet teastélye.** A békéscsabai Református Nőegylet február 2-án, vasárnap tartja idei táncal egybekötött teastélyét az Iparoszekházban. A teastély iránt városszerte nagy érdeklődés nyilvánul meg.

**A Békéscsabai Nőegylet táncestje.** Mint már megírtuk, a Békéscsabai Nőegylet február 1-én, a Csaba-szálló télikertjében rendezte meg jólékonycélú, hagyományos sikerű táncestjét. Az egyesület elnöksége az előkészületeket máris megkezdte. A táncest iránt általános érdeklődés mutatkozik.

**A Békéscsabai Törekvés Sport Egyesület** vizalmi bizottsága január 25-én, szombaton este fél 9 órai kezdettel az Iparoszekházban sportfelszerelése javára zártkörű farsangi bálát rendez. A rendezőség mindent elkövet, hogy vendégei igazi vidám hangulatban érezzék magukat. Belépődíj: Személyjegy 80 fillér, családjegy (3 személyre) 2 pengő. A zenét Puresi Péter jazz- és cigányzenekara szolgáltatja.

### Beszüntették a munkát a pécsi bányákban

Pécs bányagazgatósága a hatóságokkal egyetértve megszüntette a bányákban a munkát. A munkáság kebelében olyan természetű mozgalmat észleltek, mint egy évvel ezelőtt. Nyomós adatok merültek fel arra nézve, hogy a munkásságot bujtogatják, hogy a bányába való leszállás után éhségstrájkot kezdenek.

### Színház

#### Nótás kapitány

Farkas Imre nagyszerű operettjének felújítása szép és megérdemelt sikert hozott a társulatnak. Károlyi János, Harsányi, Vértes, Sugár, Matyasovszky Teri és Ruttkay Marika vették a darabban a főszerepeket. Életteli játékokat lelkes tppsal jutalmazta meg a szépszámu közönség.

#### A színházi iroda közleményei:

Szerdán és csütörtökön a Királyi Színház nagyszerű műsor-darabja a „Szépségkirálynő” c. operett kerül színe Dán Lya coloratur primadonna felléptével. Csütörtök délután 3 órakor a középiskolák részére ifjúsági előadás. Színe kerül „A híd”, Herczeg Ferenc örökbecsű színműve.

#### Heti műsor:

Szerda: Szépségkirálynő.  
Csütörtök: Szépségkirálynő.  
Péntek: Három ember a hóban.  
Szombat: Három ember a hóban.  
Vasárnap este: Három ember a hóban.

Vasárnap délután 4 órakor: Montmartrei ibolya.  
Hétfő: Vallomás.

A kiadásért felelős Uhrin János.

## Rádió

### A rádió csütörtöki műsora:

6.45: Torna. 7: Hanglemezek. 10.20 és 10.45: Felolvasások. 12.05: 12.05: Hanglemezek. 1.30: Salgó Sándor hegedül zongorakísérettel. 4.10: A háztartásról. 5: Halak és halászat. A földművelésügyi minisztérium rádióelőadása. 5.30: Mándits jazz zenekar műsora. 6: A rádió külügyi negyedórása. 6.55: A Kárpátok arca. (Felolvasás) 7.30: Az Operaház előadása. Közben 8.45: Hírek. 11.20 Cigányzene. — Budapest II. 5: Felolvasás. 6.30: Angol nyelvoktatás. 8.40: Cigányzene.

## MÉHÉSZET

A Békéscsabai Méhészeti Egyesület évi rendes közgyűlését Darida Károly elnök f. hó 19-én délután 2 órára hívta össze. A nagy érdeklődéssel várt közgyűlést a város-háza nagy közgyűlési termében tartják.

## A KÖRÖSVIDÉK KÖNYVUJDONSÁGAI:

Mirko Jelusich: Caesar.	5.20
Bruno Brehm: A kétfejű sas lehuill.	5.20
Alfréd Neumann: Uj cézár.	4.80
Juhász-Kovács: A fejedelem II. Rákóczi Ferenc.	3.80
Kállay Miklós: A pápa és a Vatikán.	10.—
Tower Vilmos: A pápák szerepe hazánk megmentésében és fennmaradásában.	5.—
Morus: Szent Tamás élete.	1.—
Fóthly János: A csodálatos völgy.	4.80
Zilahy Lajos: Fehér hajó.	1.60
Juhász Vilmos: Az aranyföld hajósai.	4.80
Török Rezső: A férfi mind örült.	2.40

## Időjárás

**A békéscsabai meteorológiai megfigyelő állomás jelentése jan. 15-én délután:**  
Hőminimum — 2,4 C° A föld felszínén — 3,0  
Hőmaximum + 4,8 C° Légnomás 767,9 mm  
Csapadék 0,0 mm

**A bpesti meteorológiai intézet jelentése:**  
Várható időjárás a következő 24 órára:  
Gyenge légáramlás, északkeleten még lehet záporos. Éjjel és a hegyeken kisebb záporoszerű havazás. Ismét erős éjjeli fagy, a nap-pali hőmérséklet elig változik.

A békéscsabai kir. járásbíró, mint telekkönyvi hatóságtól.

9924—1935. tk. szám.

### Árverési hirdmény-kivonat

A Magyar-Olasz Bank Rt. végrehajtorak Pribojszki András végrehajtást szenvedő ellen indított végrehajtási ügyében a telekkönyvi hatóság a végrehajtási árverést 2000 P tőkekövetelés és járulékaik behajtása végett a békéscsabai kir. járásbíró hatáskörében levő, Békéscsaba határában fekvő, s a békéscsabai 96 sz. tkvi betétben A I. 1—6 soroz. 21823/2, 21824, 21828/3, 21829/3, 21830 és 21830 hrsz. a. foglalt Telekgerendás dűlőbeni ház, udvar, legelő, út és szántónak a végrehajtást szenvedő nevén álló B. 1. alatti 1/5 öd részére még pedig a C. 4. a. özv. Pribojszki Andrásné Mengyán Dorottya javára bekebelezett haszonélvezeti jog fenntartásával 3972 P 25 fillér kiáltási árban elrendelte.

Ha azonban a haszonélvezeti jogot megelőző jelzalogos hitelező követelésének kielégítésére szükséges 3800 P vételár meg nem ígértetnék, az esetre az ingatlan a haszonélvezeti jog fenntartása nélkül árverezhető el.

**Az árverést 1936. évi márc. hó 4. napján d. e. 1/2 10 órakor a telekkönyvi hatóság hiv. helyiségében (Árpád-sor 4 9. ajtó) fogják megtartani.**

Az árverés alá kerülő ingatlan a kiáltási ár kétharmadánál alacsonyabb áron nem adható el.

Az árverési szándékozók kötelesek bántépénzül a kiáltási ár 10% át készpénzben, vagy az 1881: LX. tc. 42 § ában meghatározott ártóllyammal számított óva-

## MÁVAUT AUTÓBUSZMENETREND

Érvényes 1935. október 6-tól 1936. május 14-ig.

Békéscsaba—Gyula						
8 <sup>30</sup>	12 <sup>40</sup>	ind.	Békéscsaba „Csaba”-szálló	érk.	10 <sup>35</sup>	13 <sup>15</sup>
8 <sup>50</sup>	13 <sup>10</sup>	érk.	Gyula városháza	ind.	10 <sup>00</sup>	12 <sup>45</sup>
Mindennap közlekedik.						
Menettjegy: P 1.10 — Menettértjegy: P 1.90						
Békéscsaba—Szarvas—Öcsöd						
13 <sup>30</sup>	ind.	Békéscsaba „Csaba”-szálló	érk.	8 <sup>02</sup>		
14 <sup>30</sup>	érk.	Kondoros	ind.	7 <sup>05</sup>		
15 <sup>30</sup>	érk.	Szarvas	ind.	6 <sup>15</sup>		
15 <sup>55</sup>	érk.	Öcsöd	ind.	5 <sup>30</sup>		
Menettjegy: Kondorosra P 2.20, Szarvasra P 3.40, Öcsödre P 4.40						
Menettértjegy: P 3.80, P 5.50, P 7.—						
† Csak hétköznap közlekedik.						
Békéscsaba—Mezőberény—Szeghalom—Füzesgyarmat—Berettyóújfalú—Debrecen						
6 <sup>00</sup>	13 <sup>30</sup>	ind.	Békéscsaba „Csaba”-szálló	érk.	8 <sup>00</sup>	17 <sup>05</sup>
6 <sup>40</sup>	13 <sup>40</sup>	érk.	Békés	ind.	7 <sup>41</sup>	16 <sup>46</sup>
6 <sup>35</sup>	14 <sup>05</sup>	érk.	Mezőberény	ind.	7 <sup>25</sup>	16 <sup>30</sup>
7 <sup>20</sup>	14 <sup>50</sup>	érk.	Szeghalom	nd.	6 <sup>37</sup>	15 <sup>20</sup>
—	15 <sup>15</sup>	érk.	Füzesgyarmat	ind.	6 <sup>15</sup>	—
8 <sup>00</sup>	—	érk.	Berettyóújfalú p. u.	ind.	—	14 <sup>05</sup>
10 <sup>10</sup>	—	érk.	Debrecen Arany Bika-sz.	ind.	—	12 <sup>50</sup>
Mindennap közlekedik.						
Berettyóújfalú p. u. és Debrecen között a Debreceni Helyi Vasút Rt. autóbusszai közlekednek.						
Menettjegy: Békésre P 1.—, Mezőberénybe P 1.50, Szeghalomra P 3.20						
Menettértjegy: P — P 2.50 P 5.50 P 7.50						
Menettjegy: Füzesgyarmatra P 3.80, B.-újfalura P 6.50, Debrecenbe P 7.50						
Menettértjegy: P 6.70 P 10.— P 13.—						
Békéscsaba—Gyula—Kétegyháza—Elek						
12 <sup>45</sup>	—	ind.	Békéscsaba „Csaba”-szálló	érk.	10 <sup>35</sup>	—
13 <sup>20</sup>	—	ind.	Gyula városháza	érk.	7 <sup>45</sup>	—
13 <sup>55</sup>	21 <sup>05</sup>	érk.	Kétegyháza p. u.	ind.	7 <sup>15</sup>	15 <sup>45</sup>
14 <sup>25</sup>	21 <sup>20</sup>	érk.	Elek	ind.	6 <sup>45</sup>	15 <sup>30</sup>
Mindennap közlekedik.						
Mezőtúr—Turkeve—Kisujszállás						
9 <sup>15</sup>	—	17 <sup>25</sup>	ind.	Mezőtúr p. u.	érk.	6 <sup>00</sup> — 17 <sup>00</sup>
9 <sup>45</sup>	12 <sup>30</sup>	17 <sup>55</sup>	érk.	Turkeve	ind.	5 <sup>30</sup> 8 <sup>12</sup> 15 <sup>40</sup>
10 <sup>15</sup>	13 <sup>10</sup>	—	érk.	Kisujszállás	ind.	— 7 <sup>42</sup> 15 <sup>10</sup>
Mindennap közlekedik.						

Felvilágosítások a MÁVAUT Kirendeltségnél Békéscsaba, II., Ferenc József-tér 2. Telefon: 2—33.

dékképes értékpapírosban a kiküldöttnek letenni, vagy a bántépénznek előleges bírói letétbe helyezéséről kiállított letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni és az árverési feltételeket aláírni. (1881: LX. tc. 147, 150, 170 §§. 1908: LX. tc. 21 §)

Az, aki az ingatlanért a kikiáltási árnál magasabb ígéretet tett, ha többet ígérni senki sem akar, köteles nyomban a kikiáltási ár százaléka szerint megállapított bántépénzt az általa ígért ár ugyanannyi százalékaig kiegészíteni (1908: LXI. tc. 25 § a.)

Békéscsaba, 1935. nov. hó 4.

Dr. Gárdonyi sk. jb.

A kiadmány hitelűl:

Vaálné s. hiv. tisztv.

## Tőzsde

**Valuták:** Argol font 16 65—16 95, 100 Dollár 335 70—339 70, 100 Hollandi forint 229 60—231 60, 100 Német márká 136 00—137 60, 100 Cseh korona 14 15—14 30, 100 Dinár 7 80—7 95, 100 Lira 29 98—30 25, 100 Francia frank 22 30—22 50, 100 Svájci frank 110 70—111 65, 100 Lei 2 80—3 00.

**Gabonaárak:** 77 kg tv. buza 18 00—18 40, 80 kg tv. buza 18 55—18 90, tengeri 14 20—14 30 rozs 16 60—16 70, takarn árpa 18 00—18 75, sörárpa 19 00—20 00, korpa 13 00—13 20, zab 17 60—17 70.

**Készárú piac:** Irányzat tartott, forgalom csendes.

**Ferencvárosi sertésvásár:** Árak: fiatal könnyű 62—70, közép 64—74, nehéz 85—90.

**A békéscsabai piaci állatárak:** 1936. jan. 15. — Borjú kg kánt 70—72 f, marha vágásra 26—33 f, hizott sertés 66—80 f, sovány sertés 1 éves párja 36 00—42 00 P, sovány sertés 1/2 éves párja 18 00—26 00 P, választási malac párja 8 00—15 00, hizottliba 120—130 f, hizott ruca 130—135 f, csirke sült 120 f, csirke rántani 115—120 f, tyúk 110—115 f, pulyka 100—105 f gyöngytyúk 110—115 f, tojás darabja 9—10 f.

**Békéscsabai terményárak:** 1936. jan. 15. — 80 kg. piros buza 17 70—18 00, takarmányárpa 16 00—16 00, zab 16 00—16 20, szemes tengeri (6) 15 50, (uj) 15 00, tengeri csöves 13 00—13 00, korpa 12 50—13 00, fehérbab 30 00—34 00, köles 6 50—17 00, tökmag 29 00, repce 25 00—27 00, lucernamag 130 00—150 00, rétszéna 8 00—9 00, lucernaszéna 9 60—10 00, szalma 2 80—3 20, takarmányszalma 4 00—4 60, takarmányrépa 2 20.

### A Békéscsabai Sertésbizaló és Húsipari Rt. telepén

**sertésfej, köröm, csont és belsőség: lüdő, máj, vese, velő olcsón kapható!**

Érdeklődők forduljanak a

**TELEP INTÉZŐSÉGÉHEZ.**

## APRÓHÍRDETÉSEK

Apróhirdetések ára tíz szög hétköznap **40 fillér**, vasár- és ünnepnap **60 fillér**. **Vastag betűvel** szedett szó duplán számít. Kérjük vidéki hirdetőinket, hogy a hirdetés árát a szöveg beküldésével egyidejűleg beküldeni sziveskedjenek. A hirdetések ára postabélyegben is beküldhető.

**Butort** készen Zsiros butoripartelepén vegyen. IV., Hajnal-u 5. 7098

Egy kisborjas tehén eladó. III, Tolnai u 14.

Eladó 1 db 110 kg-os fiatal **gizottsertés**. III, Kistabán-u. 20.

Használt **dolkerékpárt** megvételre keresek Corvin-u. 10.

Kiadja és nyomtatja a **Körösvidék Rt.**